

# Ipan ojpa amatlajkuiloli tlen Pablo okikuilili in Timoteo

**1** <sup>1</sup>Ne niPablo, nitiotlatitlanili de Cristo Jesús porke toYejwatzi ijkó okimonekilti, para niktematiltis in yankuik nemilistli tlen toYejwatzi otechkakiti techmakas itech Cristo Jesús. <sup>2</sup>Nimitzíjkuililia nin amatlajkuiloli, Timoteo, tlen tika kemi tinotlasojkakone. Xikseli iknomachilistli, iknomatilistli iva yolsevilistli de toTajtzin Dios ivan de toTeko Cristo Jesús.

## Yolchikavalistli para Timoteo

<sup>3</sup>Nochipa nimitzilnamiki itech no diostzajtzilis ika tonali ika yovali, iva niktlasojkamachilia in toYejwatzi por te. Ne niktekipanova in toYejwatzi ika notzonteko chipavak ijkó kemi okichijkeh tlen yi wejka-vitl nokojkolvah. <sup>4</sup>Nikilnamiki kenik otichokak ikuak otimomakajkeh, iva sa tlawel nikneki nimitzitas ok-semi para nitemis ika pakilstli. <sup>5</sup>Kuali nikilnamiktok nik yi neli titlaneltoka, ijkó kemi moawelita Loida ivan momama Eunice okipixkeh yejón tlaneltokalistli achto ke te. Iva kuali nikmati ke axka te tikpia yejón mismo tlaneltokalistli.

<sup>6</sup>Ika, nimitzilnamiktia xiknejneki in velitilistli tlen toYejwatzi

omitzmakak ikuak mopa onikintlali nomavah. <sup>7</sup>Porke toYejwatzi amo otechmakak iTioijyotzi para ma ti-ekah timavkemeh, sino otechmakak para ma tikpiakah velitilistli, para ma tikpiakah tlasojtlalistli iva para ma tivelikah ma timotlakavaltikah.

<sup>8</sup>Tos, amo xipinava de titetlapo-vis de toTeko, nion amo xipinava de ne por nitzaktok por Ye. Okachi kuali, te noiji moneki tikxikos in tlajyovilistli por yen yankuik kuali tlajtoli. In toYejwatzi mitzma-kas chikavalistli para tikxikos. <sup>9</sup>In toYejwatzi otechmakixti iva otech-notzki para tikpiaskeh se nemilistli chipavak. Amo por otikchijkeh itla tlen kuali, sino porke toYejwatzi ijkó okimonekilti ika iiknomachilis. Yejón iiknomachilis in toYejwatzi otechpiali itech Cristo Jesús desde antes de okichivaskia in tlaltikpaktli . <sup>10</sup>Pero axka toYejwatzi yotechititi yejón iiknomachilis ikuak ovala in toTemakixti Cristo Jesús. Cristo okipopolo ivelitis in mikilstli iva techmatiltia kenik velis tikpiaskeh nemilistli para semijkak por yen yankuik kuali tlajtoli.

<sup>11</sup>In toYejwatzi onechtlali ma nitetlapovi de tlen yankuik kuali

tlajtoli, iva ma nieto nitiotlatitlanili iva ma nieto nitlamachti innavak tlen amo judiojtih.<sup>12</sup> Ika axka nitlajyovia por yen yankuik kuali tlajtoli. Pero amo nipinava, porke ne kuali nikmati akin inavak nitlaneltoka. Noijki kuali nikmati nik in Ye kipia velitilistli para kikuidaros tlen yoniktlali imak, asta neká tonali ikuak oksejpa valmuikas in Cristo.

<sup>13</sup> Xiktokili in kuali tlamachtilistli tlen ne onimitzititi. Xinemi ika tlaneltokalistli iva ika tlasojtlalistli tlen tikpiyah inavak Cristo Jesús. <sup>14</sup> Ika itlapalevilis in Tioijyotzintli tlen kajki totech, xikmalvi yejón kuali tlamachtilistli tlen toYejwatzi omitzmotenmachi.

<sup>15</sup> Te yi tikmati ke nochtin tlaneltokakeh tlen povih itech tlali de Asia onechkajtejkeh noselti. Asta Figelo ivan Hermógenes noijki onechkajtejkeh noselti. <sup>16</sup> In toTeko ma kiknomati ifamilia in Onesíforo. Ye miek welta onechyolchika iva amo opina de ne por onechitak nitzaktok telpiloya, <sup>17</sup> sino ikuak oajsiko nika Roma, sentel onechtemojtinenki asta kan onechajsik. <sup>18</sup> In toTeko ma kimonekilti ma kiknomati itech neká tonali ikuak valmuikas oksejpa. Te kuali tikmati ke ye sa tekitl miek otechpalevi ikuak otikatkah Éfeso.

### Se kuali soldado de Jesucristo

**2** <sup>1</sup> Timoteo, te timochijtok kemi oyeskia tinokone, ximochikava itech iknomachilistli tlen tikpiyah itech Cristo Jesús. <sup>2</sup> Te

yotikakki tlen ne yonikinmachtimiekeh. Axka ne nikneki yen yejón xikinmachtin toknivah tlen tenmachtih, tlen yi neli velis kinmachtiskeh oksekimeh.

<sup>3</sup> Te moneki teva xikxiko in tlajyovilistli kemi se kuali soldado de Jesucristo. <sup>4</sup> Se soldado amo mokalakia itech itla oksé tekitl tla amo yen itekiv, porke kipia de kipaktis itlayakanki tlen okitlali ma yeto kemi soldado. <sup>5</sup> Ijkó noijki, se tlen teva motlatlani kan motleovah, amo velis kitlanis itlatliokolil tla amo kivelkakis nochí in aviltlanavatili. <sup>6</sup> Iva se tlen tlatooka itlala moneki acharte tekipanos para se tonali velis kiselis ika pakilistli tlen kipixkas. <sup>7</sup> Kuali xikyejyeko tlen nimitzilvia, iva toTeko mitzpalevis para xikaj-sikamati nochí.

<sup>8</sup> Xikilnamiki in Jesucristo, tlen valajtok de David iva tlen omoyoliti satepa de oixpolivik, ijkó kemi kijtova in yankuik kuali tlajtoli tlen ne nitetlapovia. <sup>9</sup> Iva por yen yankuik kuali tlajtoli nitlajyovia miek iva nitzaktok telpiloya. Niilpitok ika kadena, kemi oyeskia onikchi miek tlamatli tlen amo kuali. Pero itlajtol in toYejwatzi amo velis kilpiskeh. <sup>10</sup> Ika nikxikova nochí tlajyovilistli inpampatika tlen toYejwatzi yokinpejpenki, para ijkó yeovah noijki ma kipiakah nemakixtilistli tlen kajki itech Cristo Jesús, iva ijkó velis yeskeh para semijkak itech imavissotlanex.

<sup>11</sup> Nin tlajtoli yi neli melajka:

Tla tiixpolivh ivan Cristo,  
noijki tiyolitoskeh ivan Ye.

- <sup>12</sup> Tla tixxikoskeh in tlajyovilistli, noijki titlanavatiskeh ivan Ye.  
 Tla tikjtoskeh amo tikixmatih, Ye noijki kijtos ke amo techixmati.  
<sup>13</sup> Tla amo tikchivah tlen tikjtoyah, Ye kiseguirova kichiva tlen kijtova, porke Ye amo keman velis motzinkixtis.

### Xieto kuali titekipano

<sup>14</sup> Xikinmilnamikti nochि nin tlamantli, iva xikinnejmachtí ixpan toYejwatzi amo ma motlatlajtolnamikakah por itla tlajtoli, porke amo tepalevi, sino san kinmijtlakova tlen kikakih. <sup>15</sup> Xikchiva asta kan tiveli para kipaktis in toYejwatzi tlen tikchiva, kemi se tekipano tlen amo kipia tlán ika pinavas iva kuali kinejneki in tlajtoli tlen yi neli melajka. <sup>16</sup> Amo ximokalaki itech tlatlajtolnamikilistli tlen amitla ipati iva itech tlajtoli tlen san tontojyotl. Tlen ijkó motlatlajtolnamikih okachi mokajkawah itech tlen amo kuali, <sup>17</sup> iva intlamachtil xitintiv kemi se kokolistli tlen teixpolo. Ijkó omochijkeh in Himeneo ivan Fileto. <sup>18</sup> Yeovah yokikajkeh tlen yi neli melajka iva kijtovah ke in neyolitistli de mikameh ya yomochi, iva sekimeh yokinmijtlakolijkeh intlaneltokalis. <sup>19</sup> Pero ijkó kemi se kali kipia itlakxitlanyo, in toYejwatzi noijki okitlali se tlakxitlanyotl tlen amika velis kolinis, iva itech ijkuitlitok nin tlajtoli: “In toTeko kuali kinmixmati tlen iaxkavah.”

Iva noijki ijkuitlitok: “Nochtin tlen kitenevah itoka in toTeko ayakmo ma kichivakah tlen amo kuali.”

<sup>20</sup> Itech se wei kali, amo onkateh tlanejnektih san de oro iva de plata, sino noijki onkateh de kuavitl iva de tlali. Sekimeh, kemi tlen de oro iva de plata, monejnekih san ijkauak itla ilvitl, iva tlen oksekimeh monejnekih nochipa. <sup>21</sup> Noijki ijkó panolo tovah. Tla timochipavaskeh de nochि tlamantli tlen amo kuali, tonses tieskeh kemi tlanejnektih tlen monejnekih san ijkauak itla ilvitl. Tieskeh tiyolchipavakeh iva toYejwatzi technejnekis para tikchivaskeh nochि tlamantli tlen kuali.

<sup>22</sup> Xikcholili in ilevilistli tlen kinyoltilana in telpokameh. Ximochikava de xikchiva tlen kuali, de xikpia tlaneltokalistli, tlasojtlalistli iva yolsevilistli. Ijkó xikchiva invan nochtin tlen yolchipavakeh tlen kitzajtziliah in toTeko. <sup>23</sup> Amo ximokalaki itech tlatlajtolnamikilistli tontojyotl tlen amitla ipati, porke tlami san ika kimomagah.

<sup>24</sup> Iva se tekipano de toTeko amo kipia de teva kimomagatinemis, sino moneki kuali movikas invan nochtin, ma kipatí kenik tlamachtis iva ma kipatí ma tlaxiko. <sup>25</sup> Ma kipatí ma kinmelava ika yolyamanilistli tlen kixnamikih, iva ijkó mixevia toYejwatzi kinkavilis ma moyolkupakah iva ma kixmatikah tlen yi neli melajka. <sup>26</sup> Iva ijkó ma ijsakah iva ma cholokah de itech imekatlatzonvil in Amo Kuali Tlakatl, tlen kinmilpijtok para ma kichivakah tlen ye kineki.

**Kenik yeskeh in gentejtih  
ijkuak sa ik tlami tonaltih**

**3** <sup>1</sup>Nojki moneki tikmatis ke ikuak sa ik tlami tonaltih yatos sa tlawel ovijtitok. <sup>2</sup>In gentejtih motlasojtlaskeh san yeovah mismo, kivelitaskeh tomi, moweinekiskeh, yeskeh machimeh, yeskeh tlawikal-tianih, amo kinvelkakiskeh intajvah, amo yeskeh motlasojkamatkeh, amo kitlakitaskeh in toYejwatzi, <sup>3</sup>amo tetlasojtlaskeh, amo tetlapojpolvis-keh, nemiskeh san ika inten, amo velis kitlakavaltiskeh inmelevilis amo kuali, kipiaskeh fiero inyelis, kikualankaitaskeh nochi tlen kuali, <sup>4</sup>yeskeh mixkuapkeh, amo achto kiyejyekoskeh de tlen kichivaskeh, yeskeh sa tlawel moweinekeh, kitemoskeh okachi tlen ika mopakilismakaskeh iva amo kitemoskeh in toYejwatzi. <sup>5</sup>Motaskeh kemi oyes-kia tlaneltokah inavak toYejwatzi, pero ika innemilis kiteititiskeh nik amo neli.

Amo ximokalaki invan yejonmeh gentejtih. <sup>6</sup>Sekimeh de yeovah kaklih tekalijtik iva kinkajkayawah in sivameh tlen amo tlayejeylejkeh, tlen tentokeh de tlajtlakoli. Yejonmeh sivameh kintilana nochi tlamantli de ilevilistli amo kuali. <sup>7</sup>Yeovah nochipa momachtijtokeh, pero amo keman veli kajskamatih tlen melajkayotl. <sup>8</sup>Ijkó kemi in tetlajchivijkeh Janes ivan Jambres okixnamikeh in Moisés, yejonmeh gentejtih nojki kixnamikih tlen melajkayotl. Intlayeje kol yoitla-kavik iva ayakmo neli tlaneltokah

inavak Cristo. <sup>9</sup>Pero amo wejka yas-keh, porke nochtin kimomakaskeh kuenta nik amo tlayejeylejkeh, ijkó kemi okinpanok nekateh omeh tetlajchivijkeh tlen okixnamikeh in Moisés.

**Tlen okinavatijkeh ma  
kichiva in Timoteo**

<sup>10</sup>Pero te, Timoteo, kuali tikmati tlen ne nitlamachtia iva kenik nine-mi. Tikmati tlán nikneki nikchivas, tikixmati notlaneltokalis, tikmati kenik nitlaxikova itech tlajyovilistli, tikixmati notlasojoatlalis iva tikmati kenik nikxikova in ovijkayotl. <sup>11</sup>Tikmati kenik onechchocholol-tijkeh iva kenik onitlajyovi itech siudad de Antioquía, Iconio iva Listra. ¡San tlen amo onechtoktijkeh! Pero toTeko onechpalevi de itech nochi yejón tlamantli. <sup>12</sup>Iva kuali tikmatih ke nochtin tlen kinekiskeh motemaktiskeh inavak Cristo Jesús, kiyoviskeh chochololtilistli. <sup>13</sup>Pero tlen amo kuali inyelis iva tlen tekajkayajkeh okachi ijtlakavtiaskeh, tlakajkayavaskeh iva yeovah nojki kinkajkayavaskeh.

<sup>14</sup>Pero te ximoyekketo itech tlen yotikmomachti, iva tikmati nik yi neli melajka. Te tikmati akinmeh omitzmachtijkeh. <sup>15</sup>Xikilnamiki asta ok titzikitzi tikixmati in Tiotlajkuiloli, tlen itech velis tikajsis tlamatilistli, para xikmati kenik titlaneltokas inavak Cristo Jesús para tikselsis nemakixtilistli. <sup>16</sup>No-chi tlen ikuilitok itech Tiotlajkuiloli vitz de itlayeje kol toYejwatzi, kuali para ika se tlamachtis, para ika se

techikavkanotzas, para ika se temelavas iva para ika se kiteititis kenik moneki se nemis kemi toYejwatzi kineki.<sup>17</sup> Iva ijkó, tlen tekipanojkeh de toYejwatzi ma yekah yi neli tlamachtilih para kichivaskeh nochitlamantli tlen kuali.

### Xitetlapovi itlajtol in toYejwatzi

**4** <sup>1</sup>Ixpan toYejwatzi iva ixpan Cristo Jesús, tlen se tonali vitz tlanavatiki iva kijtos akin tlajtlakole iva akin amo de tlen yolitokeh iva tlen yoixpolikeh, ne nimitznavatia <sup>2</sup>xitetlapovi itlajtol in toYejwatzi. Xikchiva ikuak kinekiskeh mitzkakiskeh iva ikuak amo kinekiskeh mitzkakiskeh. Xikinmititi tla itla amo yompa tlen kichivah, xikinmaya iva xikinyolchikava. Xikinmachtih ika miek tlaxikolistli. <sup>3</sup>Porke ajsis tonali ikuak amo kinekiskeh kikakiskeh in kuali tlamachtilistli, sino kinekiskeh kikakiskeh oksé tlamantli de tlamachtilistli tlen yeovah kinekiskeh. Por eso kinmotemoliskeh miekeh tlamachtijkeh para ma kinmilvikah tlen yeovah kinekiskeh kikakiskeh. <sup>4</sup>Ayakmo kinekiskeh kikakiskeh tlen melajkayotl, sino yej kinekiskeh kinkakiskeh tlen san puro kuento. <sup>5</sup>Pero te, Timoteo, nochipa xikpia kuali motlayejyekol, xikxiko nochitlamantli tlen yankuik kuali tlajtoli. Kuali xikchiva in tekitl tlen toYejwatzi omitzmakak.

<sup>6</sup>Ne sa tzikitzi polivi para nechixpoloskeh, iva nomikilis yetos kemi se tlamanali para toYejwatzi. <sup>7</sup>Ne onikatka kemi se kuali soldado tlen

yotlatlanki itech guerra, yoniktlami notequiv kemi oyekia yonimotlelo asta kan omonekia najsiti, iva amo kema onika tlen onikneltokak. <sup>8</sup>Axka nikchia nechmakaskeh ompa ne ilvikak se korona porke onikpixki nonemilis chipavak. In toTeko, tlen kijtos akin tlajtlakole iva akin amo, Ye nechmakas in korona itech neká wei tonali ikuak valmuikas oksemi. Iva amo san ne nechmakas, sino nojiki kinmakas nochtin tlen sa kichixtokeh ma viki.

### Pablo okimakak kuenta in Timoteo de sekimeh iyoliknivah

<sup>9</sup>Xikchiva de san niman techonitaki. <sup>10</sup>Demas onechkajte noselti porke okachi kivelita tlen onka itech nin tlaltikpaktli, iva oyá para Tesalónica. Crescente oyá para Galacia iva Tito oyá para Dalmacia. <sup>11</sup>Sa yen Lucas novan omoka. Xiktemo in Marcos iva xikvalika ikuak tivitz, porke velis nechpalevis itech nin tekitl. <sup>12</sup>In Tíquico oniktitlanki para Éfeso. <sup>13</sup>Ikuak tivitz, techvalikili notlamaktilma tlen onikvalkajte kan siudad de Troas kan ikalijtik in Carpo. Nojiki techinvalikili no-librojvah, pero tlen okachi nikneki techinvalikili yeovah noamatlajkui-lolvah de kuetlaxtli.

<sup>14</sup>Alejandro, tlen teposyektlali, onechtokti miek tlamantli tlen amo kuali. In toTeko kitlaxtlavis ijkó kemi tlen okichi. <sup>15</sup>Te nojiki xikpia kuidado de ye, porke sa tlawel kitlavelita tlen titlamachtiah.

<sup>16</sup>Ikuak yikinika onimotlajtolpalevi inyakapan tekivajkeh, amika

onechpalevi. Nochtin onechkaj-keh noselti. In toYejwatzi amo ma kintlajyovilti por yejón.<sup>17</sup> Pero toYejwatzi onechpalevi iva onechmakak chikavalistli, iva ijkó ovelik oniktematilti in yankuik kuali tlajtoli para ma kikakikah nochtin tlen amo judiojtih. Ijkó toYejwatzi onechmakixti kemi oyeskia onechmakixti de itenko se lión.<sup>18</sup> In toTeko nechpalevis itech nochti tlen amo kuali iva nechpixtos ika kuali asta ijkuak nechvikas ilvikak kan Ye tlanavatia. In toYejwatzi ma kiseli weijkachivalistli para semijkak. Ijkó ma yeto.

### **Momakavalistli de Pablo**

<sup>19</sup> Techonintlajpalili in Prisca ivan Aquila, iva nochí ifamilia in Onesíforo.<sup>20</sup> Erasto omoka kan siudad de Corinto, iva Trófimo onikvalkajte mokokova kan siudad de Mileto.

<sup>21</sup> Xikchiva de xiviki antes de pevas sevas. Mitzontlajpalovah Eubulo, Pudente, Lino, Claudia iva nochtin toknivah tlaneltokakeh.

<sup>22</sup> ToTeko Jesucristo ma yeto mo-va. Tlen iiknomachilis in toYejwatzi ma yeto itech nochtin imejvah. Ijkó ma yeto.